



**DIRECȚIA IMPOZITE ȘI TAXE LOCALE  
SECTOR 6**

Nr. 402915/24.11.2021

**AUTORITATEA PENTRU  
DIGITALIZAREA ROMÂNIEI**

Nr.6907/24.11.2021

|   |  |
|---|--|
| <b><u>A P R O B</u></b>   | <b><u>A P R O B</u></b>  |
| <b>DIRECTOR GENERAL DIRECȚIA<br/>IMPOZITE ȘI TAXE LOCALE<br/>SECTOR 6<br/>ROMÂNIA</b> | <b>PREȘEDINTELE AUTORITĂȚII<br/>PENTRU DIGITALIZAREA<br/>ROMÂNIEI</b>              |
|      |  |

**P R O T O C O L**

**privind interconectarea cu bazele de date ale autorităților publice  
centrale și locale**

Având în vedere prevederile:

- Hotărârii Guvernului nr. 89/2020 privind organizarea și funcționarea Autorității pentru Digitalizarea României, cu modificările și completările ulterioare,
- Hotărârea Consiliului Local AL SECTORULUI 6 nr 5/1999 privind înființarea și funcționarea Direcției Generale de Taxe și Impozite Sector 6  
se încheie prezentul protocol privind colaborarea interinstituțională între,

**DIRECȚIA GENERALĂ DE IMPOZITE ȘI TAXE LOCALE SECTOR 6**, cu sediul în București, Drumul Taberei 18, București 061344, sector 6, reprezentată legal prin domnul **VĂIDEANU ALIN MIHAI**, în calitate de director general, denumită în continuare **DGITL Sector 6**,

și

**AUTORITATEA PENTRU DIGITALIZAREA ROMÂNIEI**, cu sediul în București, Bulevardul Libertății, nr. 14, sector 5, cod postal 050706, reprezentată legal prin domnul **OCTAVIAN OPREA**, în calitate de președinte interimar, denumită în continuare **ADR**,

au convenit încheierea prezentului Protocol.

#### Art. 1 Definiții

- a) *Resurse* - orice bun sau serviciu cu valoare financiară pentru oricare dintre părți;
- b) *Disponibilitate* - proprietatea unui serviciu de a fi accesibil și utilizabil la cerere de către Beneficiar;
- c) *Confidențialitate* - proprietatea ca informația obținută în baza prezentului protocol să nu fie făcută disponibilă sau divulgată persoanelor, entităților sau proceselor neautorizate;
- d) *Securitatea informației* - păstrarea confidențialității, integrității și a disponibilității informației; pot fi implicate și alte proprietăți precum autenticitatea, responsabilitatea, non-repudierea și fiabilitatea;
- e) *Integritate* - proprietatea de a păstra acuratețea și deplinătatea resurselor;
- f) *Interfața* - Aplicație disponibilă în browser web pentru angajații DITL Sector 6, care permite automatizarea proceselor de obținere a diferitelor documente, dar și trimiterea de documente în format electronic de către solicitant;
- g) *Infrastructura informatică* - resurse informatice (fizice/data center sau virtuale/cloud) care susțin stocarea, procesarea și transmiterea informațiilor în format digital;
- h) *Mentenanța server-side* - administrarea și întreținerea resurselor informatice de tip hardware care susțin soluția software (revizii generale asupra echipamentelor, intervenții în urma apariției eventualelor probleme, extinderea sau reducerea resurselor conform evoluției nevoilor Beneficiarului);
- i) *2FA = Two-factor authentication/Autentificare cu doi factori* - componentă suplimentară de securitate pentru contul unui utilizator. Dacă această opțiune este activată, utilizatorul va introduce întâi parola contului, urmată de un cod special de verificare trimis pe telefonul său mobil prin intermediul unui SMS, apel sau a unei aplicații mobile de specialitate. Acest cod este specific fiecărui cont și se modifică de fiecare dată când utilizatorul se autentifică;
- j) *Minimum Viable Product* - produs software dezvoltat cu scopul de a pune la dispoziție suficient de multe funcționalități pentru utilizatori astfel încât aceștia să poată testa produsul pe numai câteva procese operaționale complete, ca mai apoi să poată oferi feedback în vederea extinderii produsului cu mai multe procese.
- k) *SNI- Sistemul Național de Interoperabilitate*

#### Art. 2 Obiectul Protocolului

2.1 Obiectul prezentului Protocol îl constituie stabilirea cadrului organizatoric și procedural, pentru cooperarea dintre DGITL Sector 6 și ADR în scopul asigurării de către ADR, cu titlu gratuit, a unui produs software, denumit în continuare SNI, care să asigure automatizarea proceselor de obținere a diferitelor documente (ex: CAF), având ca finalitate obținerea acestor documente în format electronic de către solicitant (persoană fizică, persoană juridică, notar, altă instituție).

2.2 Soluția software(SNI) se prezintă ca un sistem interoperabil care facilitează schimbul de documente și informații între părți, în baza unui mecanism bazat pe principiul cerere și ofertă. DGITL Sector 6 se va integra cu acest sistem, în vederea furnizării de informații de interes general (CAF, etc), dar și pentru a obține informații

de la alte părți integrate. DGITL Sector 6 va avea calitate de FURNIZOR de date al soluției software de interoperabilitate, dar și calitate de CONSUMATOR de date de date al soluției software de interoperabilitate în contextul în care sistemul de interoperabilitate este conectat cu furnizori de informații de interes pentru DGITL Sector 6.

2.3 ADR va asigura și întreține soluția software de interoperabilitate și interconectare a instituțiilor publice, autorităților publice centrale și locale și/sau a altor entități care pot furniza date de interes.

2.4 ADR va face eforturi continue pentru a înrola cât mai multe entități în Sistemul Național de Interoperabilitate, pentru a facilita părților integrate, inclusiv DITL Sector 6, acces la cât mai multe informații de interes.

2.5 În calitate de FURNIZOR de date pentru entitățile integrate cu soluția software de interoperabilitate, DGITL Sector 6 va pune la dispoziția ADR, în vederea integrării, accesul la date prin intermediul API-urilor.

2.6 În calitate de CONSUMATOR de date furnizate de entitățile integrate cu Sistemul Național de Interoperabilitate, DGITL Sector 6 va avea acces la o serie de API-uri care vor putea fi implementate în propriile sisteme software.

2.7 ADR va oferi suport în vederea integrării API-urilor expuse de soluția software de interoperabilitate în sistemele DGITL Sector 6.

2.8 Sistemele întreținute de DGITL Sector 6, care furnizează date către Sistemul Național de Interoperabilitate, vor rămâne în continuare în guvernarea DITL Sector 6, sub administrarea DITL Sector 6 și în proprietatea DGITL Sector 6.

2.9 Toate informațiile furnizate sau consumate de DGITL Sector 6, vor circula între entități, numai după stabilirea în prealabil a unui acord de schimbare de informații. ADR NU va facilita schimbul de informații între DITL Sector 6 și alte entități, și nu va permite ca datele din sistemele DGITL Sector 6, să ajungă la alte părți, până când DITL Sector 6 nu își dă acordul pentru acest lucru, indiferent de numărul de membri conectați la soluția software de interoperabilitate. Este de datoria DITL Sector 6 și a terților cu care se face schimb de date să-și definească propriile mecanisme legale în baza cărora se facilitează schimbul de date. ADR nu își asumă acest lucru.

2.10 Orice integrare între soft-ul DGITL Sector 6 și soft-ul ADR se va efectua printr-un API dedicat pentru fiecare entitate pentru care DGITL și-a dat acordul, condițiile fiind stabilite printr-o anexă la prezentul protocol.

### Art. 3 Drepturile și obligațiile DGITL Sector 6

3.1 DGITL Sector 6 va asigura tot suportul necesar integrării produselor software existente cu Sistemul Național de Interoperabilitate.

3.2 DGITL Sector 6 asigură condițiile organizatorice și tehnice necesare implementării serviciilor, inclusiv în ceea ce privește achiziționarea unor resurse necesare operaționalizării serviciilor, pentru situațiile în care nu există resurse proprii alocabile de către ADR.

3.3 DGITL Sector 6 va actualiza și întreține propriile sisteme software și bazele de date aferente acestora.

3.4 În cazul în care, pentru furnizarea serviciilor prevăzute la art. 2, se impune achiziționarea de echipamente, materiale sau, după caz, de servicii de comunicații, DGITL Sector 6 va întreprinde demersurile necesare pentru achiziționarea resurselor, cu respectarea specificațiilor tehnice întocmite de către ADR, cu scopul asigurării interoperabilității serviciilor.

3.5 DGITL Sector 6 se obligă ca la orice modificare a datelor de contact (adresă, număr de telefon) sau a punctelor de prestare a serviciilor să înștiințeze ADR prin adresă scrisă în vederea evitării problemelor de comunicare ce pot genera deficiențe

*Neclasificat*

în asigurarea continuității serviciilor. În caz contrar, ADR nu este responsabil pentru calitatea serviciilor prestate în baza prezentului Protocol.

3.6 În cazul în care soluțiile software proprietare DITL Sector 6, sunt dezvoltate și/sau întreținute de operatori economici externi (privati), și este necesară intervenția acestora pentru a facilita integrarea cu Sistemul Național de Interoperabilitate, DGITL Sector 6 va suporta costurile pentru modificările de acomodare.

3.7 DGITL Sector 6 va face tot ceea ce îi stă în putință pentru a asigura mentenanța și disponibilitatea permanentă a serviciilor de furnizare date către soluția software de interoperabilitate. Eventualele costuri necesare pentru asigurarea acestui lucru revenind către DITL Sector 6.

3.8 DGITL Sector 6 are dreptul de a primi acces la datele altor instituții integrate cu Sistemul Național de Interoperabilitate, cât timp există un acord între aceste instituții.

3.9 DGITL Sector 6, va facilita și asigura suportul necesar integrării într-un timp de 10 zile.

#### **4 Art. 4 Drepturile și obligațiile ADR**

4.1 ADR va asigura infrastructura necesară bunei funcționări a Sistemul Național de Interoperabilitate, mentenanța server side, administrarea infrastructurii, procesele de backup și se va asigura de disponibilitatea Sistemului Național de Interoperabilitate pentru a nu afecta activitatea beneficiarilor

4.2 ADR va oferi suport tehnic pentru integrarea soluțiilor proprietare DGITL Sector 6 cu soluția software de interoperabilitate în vederea expunerii de date.

4.3 ADR va oferi suport tehnic pentru integrarea soluțiilor proprietare DGITL Sector 6 cu soluția software de interoperabilitate în vederea consumarii de date.

4.4 ADR va anunța oficial DITL Sector 6, în momentul în care o nouă instituție este integrată cu Sistemul Național de Interoperabilitate, pentru a oferi acestora posibilitatea de a iniția discuții în vederea schimbului de date.

4.5 ADR va pune la dispoziția DGITL Sector 6 loguri și rapoarte cu operațiile efectuate de către utilizatorii care folosesc SNI, pentru care DGITL Sector 6 și-a dat acordul.

4.6 ADR este responsabil de luarea tuturor măsurilor de securitatea a SNI.

#### **Art. 5 Durata Protocolului**

5.1 Protocolul intră în vigoare la data semnării de către ambele părți și se încheie pe o perioadă de 1 an, cu posibilitatea prelungirii tacite, pe perioade succesive, egale cu durata prezentului protocol, dacă nicio parte nu-și manifestă expres și în scris, intenția de încetare a Protocolului, cu cel puțin 30 de zile înainte de expirarea duratei acestuia.

#### **Art. 6 Integralitatea Protocolului și amendamente**

6.1 Părțile au dreptul, pe durata de valabilitate a prezentului Protocol, de a conveni modificarea prevederilor acestuia prin act adițional semnat de ambele părți, actul adițional devenind parte integrantă a Protocolului.

#### **Art. 7 Soluționarea litigiilor**

*Neclasificat*

4/7

*Neclasificat*

7.1 Părțile depun toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ele în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea Protocolului.

7.2 Dacă după 30 zile de la începerea acestor tratative neoficiale părțile nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze de către instanțele judecătorești competente din România.

## **Art. 8 Încetarea Protocolului**

8.1 Prezentul Protocol încetează:

a) prin expirarea termenului pentru care a fost încheiat, dacă una dintre părți a solicitat încetarea acestuia;

b) la solicitarea oricăreia dintre părți, cu notificarea celeilalte părți, cu 30 de zile înainte;

c) prin reziliere pentru neexecutarea sau executarea defectuoasă a obligațiilor asumate prin prezentul Protocol, de către una dintre părți.

8.2 Încetarea Protocolului, în oricare dintre situațiile menționate, nu va avea niciun efect asupra obligațiilor deja scadente ale părților.

## **9 Art. 9 Forța majoră**

9.1 Forța majoră este orice eveniment extern, imprevizibil, absolut invincibil și inevitabil.

9.2 Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

9.3 Forța majoră exonerează părțile de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul Protocol, pe toată perioada în care aceasta acționează.

9.4 Îndeplinirea Protocolului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

9.5 Partea care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, despre producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

9.6 Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 3 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea deplin drept a prezentului Protocol, fără ca vreuna din părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

## **10 Art. 10 Confidențialitate**

10.1 Părțile au obligația să păstreze confidențialitatea informațiilor obținute în baza prezentului Protocol. O parte nu are dreptul, fără acordul scris al celeilalte părți de a utiliza informațiile și documentele obținute sau la care are acces în perioada de derulare a Protocolului, în alt scop decât acela de a-și îndeplini obligațiile prevăzute de Protocol.

*Neclasificat*

10.2 Orice parte va fi exonerată de răspunderea pentru dezvăluirea de informații referitoare la Protocol dacă:

- a) informația era cunoscută părții respective înainte ca ea să fi fost primită de la cealaltă parte;
- b) informația a fost dezvăluită după ce a fost obținut acordul scris al celeilalte părți pentru asemenea dezvăluire;
- c) partea a fost obligată în mod legal să dezvăluie informația;
- d) informația a devenit, între timp, publică.

#### **11 Art. 11 Comunicări**

11.1 Orice comunicare între părți trebuie să se facă în scris.

11.2 Orice document scris trebuie înregistrat atât la momentul transmiterii, cât și la momentul primirii.

11.3 Comunicările între părți privind informații neclasificate se pot face și prin telefon, fax sau e-mail, cu condiția confirmării în scris a comunicării.










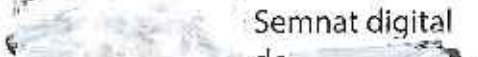


11.4 ADR și DGITL Sector 6 își vor pune reciproc la dispoziție adrese de e-mail pentru deranjamentele tehnice și persoane de contract pentru remedierea problemelor tehnice apărute pe parcursul utilizării serviciilor.

#### **12 Art. 12 Dispoziții finale**

12.1 Datele cu caracter personal solicitate în baza Protocolului sunt prelucrate în acord cu prevederile Regulamentului (UE) nr. 679/2016 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 *privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE și ale Legii nr. 190/2018 privind măsuri de punere în aplicare a Regulamentului (UE) 2016/679, scopul prelucrării datelor fiind în acord cu îndeplinirea responsabilităților asumate de către părți prin Protocol, perioada prelucrării acestora fiind pe toată durata valabilității Protocolului.*

12.2 Părțile se obligă să ia toate măsurile tehnice și organizatorice adecvate pentru protejarea datelor cu caracter personal împotriva distrugerii accidentale sau ilegale, pierderii, modificării, dezvăluirii sau accesului neautorizat, precum și împotriva oricărei forme de prelucrare ilegală.

12.3 Prezentul Protocol a fost încheiat în două exemplare originale, câte unul pentru fiecare parte, ambele având aceeași forță juridică.

| DIRECȚIA GENERALĂ DE IMPOZITE ȘI TAXE LOCALE SECTOR 6   | AUTORITATEA PENTRU DIGITALIZAREA ROMÂNIEI   |
|---|---|
| <p><b>Director General</b></p>  <p>Semnat digital de</p>  <p>Data: 2021.11.24<br/>16:45:35 +02'00'</p>                                      | <p><b>p. Președinte</b></p>  <p>Semnat digital de</p>  <p>Data: 2021.11.24<br/>16:46:46 +02'00'</p>   |
| <p><b>Șef Birou<br/>Biroul Prelucrarea Automată a<br/>Datelor</b></p>  <p>Semnat digital</p>  <p>Data: 2021.11.24<br/>16:54:51 +02'00'</p> | <p><b>Director<br/>Direcția Transformare Digitală</b></p>  <p>Semnat digital de</p>  <p>Data: 2021.11.24<br/>16:54:18 +02'00'</p>           |
| <p><b>Șef Serviciu<br/>Serviciul Juridic</b></p>  <p>Semnat digital<br/>de</p>  <p>Data: 2021.11.24<br/>15:34:36 +02'00'</p>            | <p><b>Șef Serviciu<br/>Serviciul Juridic și Resurse Umane</b></p>  <p>Semnat digital de</p>  <p>Data: 2021.11.24 17:05:25<br/>+02'00'</p> |